

DOMAINE de GAUJAC

INVENTAIRE/ INVENTORY/ INVENTARLISTE

Famille Nom (name) :

LOCATION :

Du/from/von/van:

Au/until/bis/tot :

Départ le :

Heure d'inventaire :

CAUTION : 250 € : CHQ

CB

ESP

	Liste	Pmobil 4 Pers	Bungalow 4 pers	Chalet 5 pers	MHV 6 pers	Crépis 6 pers	MHome 6 pers	Chalet Bois 6 pers	Paradis Home 5 pers
CUISINE / KITCHEN / KEUKEN/ KUCHE	assiette creuses /diepe borden /soup plates	4	6	5	6	6	6	6	5
	assiette dessert/ ontbijt borden /dessert plates	4	6	5	6	6	6	6	5
	assiettes plates/ platte borden/ dinner plates	6	6	7	8	8	8	8	7
	bac à glaçons/ ijsklontjes bak/ ice tray	1	1	1	1	1	1	1	1
	bols/ kommen/ bowls	4	4	5	6	6	6	6	6
	bouilloire électrique/ electrisch theepot/ electric teamaker								1
	cafetière électrique /koffiezet apparaat/ coffeemaker	1	1	1	1	1	1	1	1
	carafe / karaf / carafe	1	1	1	1	1	1	1	1
	casserole/steelpan/ saucepan	3	3	3	3	3	3	3	3
	cendrier/ asbak /ashtray	1	1	1	1	1	1	1	1
	ciseau /schaar/ scissors		1	1		1	1	1	1
	corbeille pain ou fruits/ fruitschaal/ fruitbasket	1	1	1	1	1	1	1	1
	couteaux/ messen/ knives	8	8	9	10	10	10	10	9
	couvercle micro ondes/ deksel magnetron /cover micro wave		1	1	1	1	1	1	1
	couvercles/ deksels/ lids	1	1	1	1	1	1	1	1
	couvert à salade/ slabestek/ salad cutlery	1	1	1	1	1	1	1	1
	cuillères à café/ koffielepels / coffee spoons	6	6	7	8	8	8	8	7
	cuillères à soupe / soeplepels/ spoons	6	6	7	8	8	8	8	7
	dessous de plat / onderzetters/ table mats	1	1	1	1	1	1	1	1
	écumoire/ schuimspaan /skimming ladel			1	1	1	1	1	1
	égouttoir à légumes /vergiet /vegetable skimmer	1	1	1	1	1	1	1	1
	éplucheur /dunschiller/ potato peeler	1	1	1	1	1	1	1	1
	essoreuse à salade/ slacentrifuge/ salad spinner	1	1	1	1	1	1	1	1
	faitout +couvercle/ kookpan/deksel big pan with cover	1	1	1	1	1	1	1	1
	fouet/ garde/ swich				1	1	1	1	1
	four micro ondes/ magnetron /micro wave		1	1	1	1	1	1	1
	fourchettes/ vorken/ forks	6	6	7	8	8	8	8	7
	gobelet gradué /maatbeker /measuring jug			1	1	1	1	1	1
	grand couteau noir/ groot zwart mes/ big black knife				1	1	1	1	1
	grille pain/ brood rooster /toaster								1
	louche /soeplepel/ ladel		1	1	1	1	1	1	1
	ouvre boîte/ blikopener/ tin opener	1	1	1	1	1	1	1	1
	petite tasse/ koffiekopjes/ small cups	4	4	5	6	6	6	6	5
	planche à découper/ snijplank /cutting board	1	1	1	1	1	1	1	1
	Plat /diepe schaal/ dish	1	1	1	1	1	1	1	1
	plateau /opdienschaal /tray		1	1	1	1	1	1	1
	poêle / koekepan/ pan	1	1	1	1	1	1	1	1
	presse agrumes/ citruspers/ fruit squeezer	1	1	1	1	1	1	1	1
	range couverts/ bestekbak / cutlery tray	1	1	1	1	1	1	1	1
	râpe fromage/ kaasrasp/ grater	1	1	1	1	1	1	1	1
saladier/ slaschaa l/ salad bowl	2	2	2	2	2	2	2	2	
sous tasses/ schotels / saucers	4	4	5	6	6	6	6	5	
spatule en bois/ houten lepel /wooden spoon	1	1	1	1	1	1	1	1	
théière/ theepot/ tee maker								1	
tire bouchon/ kurketrekker /corkscrew	1	1	1	1	1	1	1	1	
verres à eau/ limonade glazen / water glasses	8	8	6	8	8	8	8	6	
verres à vin/ wijn glazen/ wine glasses			4	4	4	4	4	4	

MÉNAGE/ HOUSE HOLD/HUISHOUD	Liste	Pmobil 4 Pers	Bungalow 4 pers	Chalet 5 pers	MHV 6 pers	Crépis 6 pers	MHome 6 pers	Chalet Bois 6 pers	Paradis Home 5 pers
	balai brosse /schrob bezem/ hard brush	1	1	1	1	1	1	1	1
	balai/ bezem/ brush	1	1	1	1	1	1	1	1
	bassine/ teil /washing-up bowls	1	1	1	1	1	1	1	1
	ensemble WC/ wc borstel/ toilet brush		1	1	1	1	1	1	1
	paillason / deurmat/ door mat			1	1	1	1	1	1
	pelle balayette /veger en blik /dustban and brush	1	1	1	1	1	1	1	1
	poubelle/ afvalbak/ bin				1	1	1	1	1
	seau/ emmer /bucket	1	1	1	1	1	1	1	1
	serpillière/ dweil /floor cloth	1	1	1	1	1	1	1	1

DIVERS/ DIVERSEN	bain soleil/ ligstoel /deck chair								2
	chaîne hifi/ hifi /hifi								1
	chaises jardin/ tuinstoelen /garden chairs	4	4	5	6	6	6	6	5
	clés de porte /huissleutel/ house keys	1	1	1	1	1	1	1	1
	extincteur/ brandblusser fire/ extinguisher		1	1		1	1	1	1
	latte de lit/ bedden lat/ bed laths								
	parasol/ parasol /sun shade				1				1
	table jardin/ tafel /garden table	1	1	1	1	1	1	1	1
	tabouret ou chaise pliante/ krukjes /stools		4		2	6	2	6	2
	Ventilateur/fan/fan						1		

COUCHAGE / SLEEPING	couette ou couverture 1 p/ 1 p dekbed /1 p quilt/blanket		2	1	2	2	2		3
	couette ou couverture 2 p/ 2 p dekbed/ 2p quilt /blanket	2	1	2	2	2	2	3	1
	grande alèze/ gr sloop big/ drawsheet		1	2	1	1	1	2	1
	petit alèze/ klein sloop /small drawsheet		2	1		2	2		3
	housse oreiller/ kussensloop/pillowcase		4	5		6	6	6	5
	oreillers/ kussens/ pillows	4	4	5	6	6	6	6	5

Observations / Comments / Commentaar

Signature / Unterschrift / Handtekening

Merci de contrôler cette liste à votre arrivée et de noter en observation tout manquant ou anomalie. Sans observation de votre part, nous vous considérerons d'accord avec cette liste qui sera vérifiée à votre départ. Les prix des différents éléments de cet inventaire sont à votre disposition à l'accueil, et seront retenus sur votre caution en cas de détérioration du matériel. Tout incident tel que tâche, déchirure des ameublements fera l'objet d'une retenue sur la caution déposée. **45€ seront facturés** en cas de ménage mal effectué et **60 €** en cas de ménage non effectué. La location sera fermée par nos soins à l'issue de l'inventaire. **L'horaire d'inventaire sera donné par la réception le jour de votre arrivée.** La location se libère avant 9 h (pas d'inventaire le dimanche en hors saison)) Nous vous remercions de votre compréhension.

Please check this inventory list on arrival and inform us about any differences. Without any notice, we assume that everything is ok. We will check the inventory before your departure. Prices of various articles of this inventory are if you need at the reception desk. Any damage or loss of articles will be deducted from your deposit. In case of damage or loss inventory items of which the price is not known at your departure, we will keep your deposit. The location will be closed by us at the end of the inventory. **45€ will be charged** in case of poorly performed cleaning. **The hour of inventory of departure will be given by the reception at your arrival** and you must leave before 9,00 a.m. (in low season, not on Sunday). Thank you very much.

U wordt vriendelijk verzocht deze lijst bij uw aankomst na te lopen en ons alle eventuele afwijkingen te melden. Zonder opmerkingen van uw kant gaan wij ervan uit dat de inventaris compleet is. Bij uw vertrek wordt er gecontroleerd en elke afwijking, zoals een/of verlies van artikelen zal met de door u gestorte waarborgsom verrekend worden. Er hangt een prijslijst van de artikelen van deze inventaris bij de receptie. In geval van beschadigingen / of verlies van meubilair, wordt de waarborgsom ingehouden. U dient uiterlijk de dag voor uw vertrek aan de receptie een afspraak te maken voor het controleren van de inventaris. Het tijdstip voor de controle van de inventaris wordt door de receptie bij aankomst aangegeven. **45€ rekening worden** gebracht in geval van slecht uitgevoerde schoonmaak. Wij benadrukken u hierbij dat de inventaris voor het vertrek allen op zaterdag tussen 9 uur (in voor seizoen niet op zondag). Danke